

¡A PARTIR DE AHORA RECICLAREMOS LA ORGÁNICA!

HEMENDIK AURRERA ORGANIKOA BIRZIKLATUKO DUGU!

El 42% de nuestros residuos son restos orgánicos que se pueden compostar para obtener un abono de calidad.

Con el compostaje cerramos el ciclo de la materia y devolvemos a la tierra los nutrientes que servirán para cultivar nuevos alimentos.

El compost es un abono natural útil para agricultura y jardinería.

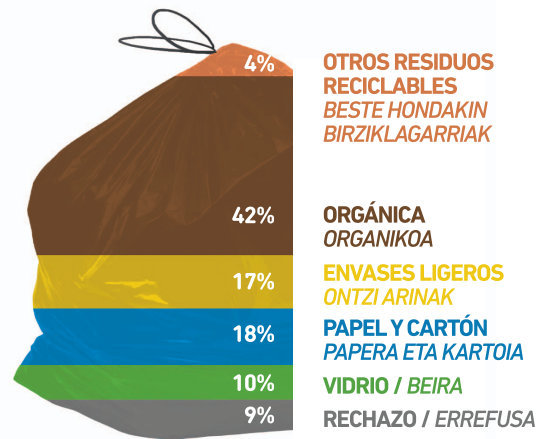
Gure hondakinen %42a konpostatu daitezkeen hondar organikoak dira eta haiekin kalitatezko ongarria lortu daiteke.

Konpostajearen bitartez materiaren zikloa ixten dugu eta lurrari jaki berriak hazteko behar diren elikagaiak bueltatzen dizkiogu.

Konposta nekazaritzan eta lorezaintzan erabili daitezkeen ongarri naturala da.

SI SEPARAMOS ADECUADAMENTE LOS RESIDUOS QUE GENERAMOS, REDUCIREMOS GRAN PARTE DE LA BASURA QUE VA A VERTEDERO.

SORTZEN DITUGUN HONDAKINAK ONGI BEREIZTEN BADITUGU, ZABORTEGIRA DOAN ZABORRAREN ZATI HANDI BAT GUTXITUKO DUGU.



¿CÓMO SEPARAREMOS LA ORGÁNICA?

{ KIT DE LA ORGANICA
ORGANIKOAREN KITA }

En la cocina

Deposita los restos orgánicos en el cubo marrón dentro de una bolsa compostable.

En la calle

Deposita la bolsa compostable bien cerrada dentro del contenedor marrón.

Necesitas una llave para abrir el contenedor, ya que está cerrado para garantizar una buena calidad de la materia orgánica recogida.



NOLA BEREIZIKO DUGU ORGANIKOA?

Sukaldean

Hondakin organikoak ontzi marroian utzi, poltsa konpostagarri baten barruan.

Kalean

Bota poltsa konpostagarria, ongi itxita, edukiontzi marroiaren barruan.

Edukiontzia irekitzeko giltza behar duzu, edukiontzian jasotako materia organikoaren kalitatea bermatzeko xedez itxita baitaude.

orga ikoa

→ Falta den zatia da
Es la parte que falta

Recicla la orgánica usando siempre bolsas compostables
Birziklatu organikoa, beti poltsa konpostagarriak erabiliz



Barazki eta fruta hondarrak / Restos de fruta y verdura



Haragi eta arrain hondarrak / Restos de carne y pescado



Arrautza eta marisko oskolak, fruitu lehorrak / Cáscaras de huevo, frutos secos y marisco



Sukaldatutako janaria (pasta, arroz, ...) / Comida cocinada (pasta, arroz...)



Kafe eta infusio hondarrak / Marro del café y restos de infusiones



Kortxoak, zerrautsa, eta pospoloak / Corchos, serrín y cerillas



Sukaldeko papera eta musuzapiak / Papel de cocina y servilletas



Lorategi edo baratze hondarrak / Restos del jardín o de la huerta

LOS ENVASES LIGEROS, AL AMARILLO
ONTZI ARINAK EDUKIONTZI HORIRA

Recicla los envases quitándoles el aire para reducir el volumen
Birziklatu ontziak, airea kenduta, bolumena txikitzeko



Latak / Latas



Porexpaneko erretiluak eta plastikozko poltsak / Bandejas de porexpan y bolsas de plástico



Plastikozko ontziak / Envases de plástico



Brikak / Bricks

LOS ENVASES DE PAPEL Y CARTÓN, AL AZUL
PAPERA ETA KARTOIZKO ONTZIAK URDINERA

Recicla el papel y cartón bien plegado y sin bolsas de plástico
Birziklatu papera eta kartoia, ongi tolestuta eta plastikozko poltsarik gabe



Kartoizko kaxak eta ontziak / Cajas y envases de cartón



Papereko orriak / Hojas de papel



Egunkariak eta aldizkariak / Periódicos y revistas



Kartoizko arrautza-ontziak / Hueveras de cartón

LOS ENVASES DE VIDRIO, AL VERDE
BEIRAZKO ONTZIAK BERDERA

Recicla el vidrio sin tapas ni tapones
Birziklatu beira, tapa eta tapoirik gabe



Beirazko ontziak / Tarros de vidrio



Beirazko botilak / Botellas de vidrio

EL RESTO AL CONTENEDOR GRIS
ERREFUSA EDUKIONTZI GRISERA

Productos que no se pueden reciclar
Birziklatu ezin diren produktuak



Zeramika hondarrak / Restos de cerámica



Pixoihalak eta konpresak / Pañales y compresas



Zigarrokinak / Colillas de cigarros



Errazte-hondarrak / Restos de barrido



Espartzua / Estropajo



Besteak / Otros